



BULETINUL OFICIAL **AL MUNICIPIULUI CLUJ**

REDACTIA ȘI ADMINISTRAȚIA
Primăria Municipiului Cluj
Birourile Secretariatului
Telefon No. 10-56.
Abonamentul anual 200 lei.
Un exemplar 10 lei.

Apare la 1 și 15 a fiecărei luni, sub îngrijirea
d-lui Dr. VICTOR POP secretar general
al municipiului.

Redactor responsabil: Dr. EMILIAN POPA.

Reproducerea fără indicarea is-
vorului este interzisă.

Publicațiunile oficiale se pot însă
reproduce fără nici-o restricție.
Taxa de inserare de fiecare rând
Lei 10.

S U M A R:

— *Regulament asupra impozitelor și taxelor co-
munale pe teritoriul Municipiului Cluj.*

SERVICIUL FINANCIAR

No. 11054—1939.

REGULAMENT

asupra impozitelor și taxelor comunale pe teritoriul Municipiului C L U J

Art. 1. În temeiul legii administrative din 14 August 1938 și a legilor speciale în vigoare se înființează impozitele, taxele și cotizațiunile comunale următoare.

Partea I.

Impozite înființate în baza art. 163—165 din legea administrativă.

CAP. I.

Impozite incasate prin organele fiscale ale statului.

Art. 2. Cotele adiționale cuvenite municipiului Cluj, în temeiul art. 165 din legea administrativă și art. 70 din legea contribuțiunilor directe sunt după cum urmează:

a) 5% pe lângă impozitul pe veniturile proprietăților clădite.

b) 2% pe lângă cel pe veniturile comerciale și industriale și

c) 2% pe lângă impozitul pe veniturile din profesii și ocupații nesupuse la alte impozite.

Cotele suplimentare se stabilesc cu aprobarea Ministerelor de Interne și Finanțe din an în an, după

necesitățile bugetare, în vederea marilor lucrări de interes local sau echilibrarea bugetelor comune. Ele nu pot întrece 50% din cotele adiționale stabilite mai sus.

Cotele adiționale și cele suplimentare se constată și se incasează în conformitate cu legea administrativă și legea contribuțiunilor directe.

Art. 3. Cota de 25% din produsul impozitului pe consumațiunea rachiurilor din fructe și derivatele lor, cari se fabrică pe teritoriul Municipiului Cluj, se va vărsa Primăriei pe măsura incasărilor.

CAP. II.

Impozite constatate și incasate prin organele Municipiului.

Art. 4. Asupra veniturilor din exploatarea agricolă și anume:

19% pentru proprietățile agricole exploatate în regie;

20% pentru proprietățile agricole arendate;

37% pentru proprietățile agricole ale absenteiș-

tilor;

20% pentru pădurile în exploatare; și

28% " " " " în vederea

defrișării.

Constatarea acestui impozit, se face în conformitate cu art. 164 din legea administrativă și cu dispozițiunile referitoare din legea contribuțiilor directe.

Din produsul impozitului asupra veniturilor din exploatarea agricole, încasat de municipiu, 50 % va alimenta bugetul ținutului și se va vărsa pe măsura încasării.

Partea II.

Impozite și taxe comunale înființate în baza art. 166 din legea administrativă.

CAP. I.

Impozite comunale.

(P. 1—21 din tabloul anexat legii administrative).

Art. 5. Asupra întreprinderilor cu caracter comercial sau industrial, inclusiv întreprinderile ce vând produsele monopolizate de Stat, precum și în general asupra tuturor acelorora, care fac acte cu caracter comercial sau industrial, socotit după valoarea locativă a clădirilor sau terenurilor. Astfel: (p. 1. din tabloul anexat legii administrative).

a) Vor plăti 30% asupra valorii locative: cabaretele și varieteturile, cluburile, casele și cercurile unde se joacă cărți și alte jocuri de noroc.

b) Vor plăti 10% asupra valorii locative: camerele mobilate, berăriile, cafenelele, cârciumile, barurile, bodegile, plăcintăriile și grădinile publice în care se vând băuturi. Restaurantele lactate (lăptării) și vegetariene. Hotelurile, restaurantele (birturile), cofetăriile, magazinele de porcelanuri și sticlărie, de automobile și accesorii de automobile, de mobile, de covoare, de articole de vară, antichități, croitorie, casele de schimb și bănci, fabricile de licuieri și șampanie, de oțet, depozitele pentru vânzări de vinuri străine și indigene, barbierii și coaforii, manichiură și pedichiură, magazinele cu articole de voiage, fabricile de spirit și rachiu, bufete și garderobierii de teatre și orice spectacole, fabricile de bonboane, ciocolată etc. articole de fotografii, agențiile de publicitate, de spectacole, de afaceri, magazinele de coloniale și delicatese, armurăriile, instrumente muzicale, papetărie, boiangeriile, lustrageriile, agențiile pentru vânzări și închirieri de imobile, pentru vânzări de bilete de călătorie, vagon lits etc.; comisionarii în general, agenții de schimb și remizierii de bursă, societățile anonime și cooperativele în general, magazinele cu mașini de scris și birourile pentru copiat acte, birourile de orice fel de expertize, import, export, marchitanie, și magazinele de fierărie, mașini agricole, unelte de viticultură, și vinicultură, magazinele cu articole de cauciuc, și opticienii, societățile petrolifere, magazinele cu rame și cele cu perii și pensule, fabricile și atelierile de umbrele, instalatorii de apă, gaz și electricitate, covrigăriile, postăvăriile, semințăriile și magazinele cu flori naturale și artificiale, societățile de asigurări și agențiile sau sucursalele lor, magazinele cu articole de menaj, întreprinderile de mărfuri, morile de făină, magazinele de vopselărie, lacuri, uleiuri și produse chimice, magazinele de priorgravură, fabricile de bere, de tricotaie, construcțiuni de fier, de brânzeturi, iaurt etc. cerealiștii, stabilimentele de băi, depozitele de ciment, var, cherestea, etc. fabricile de conserve, de mezeluri, de apă gazoasă și limonazi, dentiști profesioniști și tehnicieni cari au și atelier de lucrat piese

dentare, birourile de arhitectură și inginerie, care lucrează planuri, sanatoriile, policlinicele, teatrele, cinematografele, sălile și școalele de dans, întreprinderile de spectacole și bălci, circurile, organizatorii care exploatează ramurile sportive; automobile, motociclete, box, patinaj, fotbal, rugby, boburi, bookmakeri, etc. fabricile în genere, precum și toți acei cari fac fapte și acte comerciale sau industriale.

Micii meseriași, cari își exercită meseria în locuință, dacă nu au locuință mai mare ca una cameră și bucatărie, sunt scutiți de impozitul dela acest articol, urmând a fi impuși, numai cu impozitul asupra chirieșilor în genere.

Art. 6. Impozitul stabilit prin art. 5, este în sarcina aceluia, în a cărui nume se exercită (în mod express sau deghizat) comerțul, industria sau profesiunea, fie chiriaș, concesionar, sau proprietar al locului, iar cel asupra camerelor mobilate este în sarcina celui, care dă în chirie astfel de camere.

Orice mijloc de probațiune, se poate întrebuința pentru dovedirea relațiilor dintre titulari și terțe persoane.

Art. 7. Proprietarii sau uzufructuarii terenurilor virane vor plăti 10% asupra valorii locative a terenurilor.

Sunt scutite de acest impozit, terenurile dela periferie unde nu s'a executat nici-o lucrare edilitară. Din acest punct de vedere, sunt lucrări edilitare: pavarea străzilor sau trotuarelor cu pavae definitive (asfalt granit și bolovani de râu), introducerea în stradă a apeductului, canalului sau a rețelei electrice.

Ca virane se consideră următoarele terenuri:

I. Terenurile pe care nu există nici un fel de construcție.

II. Terenurile pe care se găsesc construcții provizorii.

III. Din terenuri edificate, partea de teren pe care nu se găsește nici o construcție, sau numai construcție provizorie, dacă această parte, este mai mare ca minimul teritoriului bun de edificat conform regulamentului de construcții și alinieri al Municipiului Cluj și prin defalcare ar putea deveni unitate de imobil aparte, având și fațadă reglementară, spre o stradă reglementară și efectiv deschisă.

Dacă terenul împreună cu clădirea principală servesc scopuri de școală, biserică, spital sau de curte agricolă acest teren, nu va fi considerat ca viran.

Art. 8. Asupra chiriașilor în genere, care nu cad în categoriile prevăzute la art. 5—7, se înființează un impozit de 5% asupra valorii locative a clădirilor (apartamentelor) ocupate de dâșii.

Același impozit îl vor plăti și comercianții și industriașii, pentru apartamentele ocupate de dâșii ca chiriași, dar neimpuse conform art. 5 de mai sus.

Sunt scutiți chiriașii, cari ocupă apartamente cu valoare locative sub 8.000 Lei.

Art. 9. Asupra serviciilor de pompe funebre, prestate de întreprinderile particulare sau instituții de orice fel, de fiecare înmormântare, se vor percepe următoarele impozite:

a)	în mormântare de lux	Lei 3000
b)	" cl. I.	" 1000
c)	" cl. II.	" 500
d)	" cl. III.	" 50

Diferențierea înmormântărilor se face după următoarele criterii:

Inmormântare de lux este aceea, care se face cu automobile, sau cu car funebru tras de 6 cai, car pentru flori, coșciug de metal.

Inmormântare cl. I. car funebru tras cu 4 cai, coșciug de stejar.

Inmormântare cl. II. Car funebru, tras cu 2 cai, coșciug de stejar sau brad.

Inmormântare cl. III. Fără car funebru, coșciug de brad.

Inmormântările dela capela cimitirului comun, se disting cum urmează:

Inmormântarea cl. I. coșciug de metal.

Inmormântare cl. II. coșciug de stejar.

Inmormântare cl. III. coșciug de brad.

Inmormântarea se va încadra în clasa superioară, chiar și dacă îndeplinește numai una din criteriile arătate la clasa respectivă.

Inmormântările făcute după ritul mozaic: se consideră înmormântări de lux, pentru care instituțiile de înmormântare încasează sub orice titlu cel puțin 10.000 Lei, cl. I, pentru care încasează cel puțin 6000 Lei, cl. II, pentru care încasează cel puțin 3000 Lei și cl. III, pentru care încasează sub 3000 lei sau chiar nimic, dar fără certificat de paupertate.

Inmormântările făcute săracilor de către comună, precum și cele făcute gratuit, în bază de certificat de paupertate, de către instituțiile de înmormântări evreiești sunt scutite de acest impozit.

Art. 10. Constatarea impozitului dela art. 9, se face de către funcționarii Municipiului, în baza declarațiilor lunare, ce sunt obligate a înainta, cel mai târziu până la 5 a lunii ce urmează, toate întreprinderile și instituțiile de înmormântare, achitând totodată și impozitul cuvenit.

În declarații se vor arăta înmormântările făcute în luna expirată, specificate după categorii. Controlul datelor declarate se va executa comparând aceste date cu cele din registrul purtat în acest scop de către administrația Cimitirului comun.

Primăria prin funcționarii săi, este în drept ori când a verifica declarațiile sau în lipsa lor a scoate datele necesare impunerii și din registrele întreprinderilor de înmormântări.

Întreprinderile și instituțiile de pompe funebre, care nu vor purta registrele stabilite de primărie, sau cari vor fi găsiți, că nu conduc aceste registre în mod exact, vor putea fi obligați, să achite impozitele dela art. 9 anticipat, dela caz la caz, sub sancțiunea plății indoite a impozitului.

Art. 11. Pentru fiecare firmă, servind a indica felul întreprinderii sau profesiunii, precum și numele întreprinzătorului sau profesionistului, se va percepe:

a) Categoria I, cu valoare locativă a localului, unde se exercită comerțul sau întreprinderea

	până la	20.000 lei	100
b) Cat. II.	dela	20001 " "	50.000 " 200
c) Cat. III.	"	50001 " "	100.000 " 500
d) Cat. IV.	"	100001 " "	200.000 " 800
e) Cat. V.	"	200001 " "	300.000 " 1000
f) Cat. VI.	peste	500000 lei	2000
g) Liberi profesioniști		 lei	300

Când traduceri la firmele străine se vor face în limbă română cu aceleași caractere și aceleași dimensiuni, taxele ce se vor percepe, vor fi aceleași; iar pentru firmele înscrise într-o limbă străină sau cu caractere străine se vor percepe de opt ori taxele de mai sus.

Firmele scrise în mai multe limbi, se impun conform normelor de mai sus, de atâtea ori, în câte limbi sunt scrise.

Art. 12. Pentru fiecare om de serviciu (bărbat sau femeie), bucătar, vizitiu, camerier, sufragiu, fecior, servitor de orice local public, portar în genere, madame în familii și hoteluri, femei la toate, rânduși, paznici de zi sau de noapte, oameni de expediție, precum și cei prevăzuți în legea servitorilor de fiecare, anual 180 Lei.

Sunt scutiți infirmierii spitalelor, oamenii de serviciu ai instituțiilor publice și de binefacere, precum și personalul exclusiv agricol.

Art. 13. Asupra vehiculelor cu tracțiune animală:

a) O căruță sau cotigă cu un cal, de piață, 2 lei pe zi, 600 lei pe an.

Idem la particulari 0.50 lei pe zi, 180 lei pe an.

b) O căruță sau cotigă cu doi cai, de piață, 3 lei pe zi, 900 lei pe an.

Idem la particulari 0.50 lei pe zi, 180 lei pe an.

c) Pentru un camion (straf) public cu un cal, de piață sau la expeditori . 3 lei pe zi 900 lei pe an.

Idem la particulari 1.50 lei pe zi, 540 lei pe an.

d) Pentru un camion de piață sau la expeditori cu 2 cai, 5 lei pe zi, 1500 lei pe an.

Idem la particulari 1.50 lei pe zi, 540 lei pe an.

e) Pentru un camion public cu 3 sau mai mulți cai, 8 lei pe zi, 2400 lei pe an.

f) Pentru o brișcă pe arcuiri de speulă (docar, gabrioletă, 3 lei pe zi, 1080 lei pe an.

Idem la particulari 1.50 lei pe zi, 540 lei pe an.

g) Pentru o trăsură sau cupeu de piață cu un cal, 3.50 lei pe zi, 1200 lei pe an.

Idem la particulari 4 lei pe zi, 1460 lei pe an.

h) Pentru o trăsură sau cupeu de piață cu doi cai, 8 lei pe zi, 2500 lei pe an.

Idem la particulari 4 lei pe zi, 1250 lei pe an.

Impozitele cuprinse în articolul prezent se constată și impun pe an și se vor plăti anticipat lunar. Întreprinderile de transport se vor impune, numai după atâtea camioane (strafuri), pentru câte au cai.

Art. 14. Asupra vehiculelor cu tracțiune mecanică:

a) de fiecare autobus de călători Lei 60 pe fiecare zi.

b) Idem camion-automobil Lei 10 pe fiecare zi.

c) De fiecare autobus de călători cu traseu interurban 200 lei lunar.

d) Idem auto-camion pentru marfuri lei 300 lunar.

Art. 15. Pentru fiecare ferăstrău mecanic de tăiat lemne, anual Lei 600.

Art. 16. Pentru fiecare cal de ham la particulari, întrebuințat în serviciul comerțului sau industriei, anual Lei 100.

Art. 17. Asupra caselor de joc de noroc, cluburi, cercurile, asociațiile, precum și toate localurile publice, sub orice denumire, unde se practică jocuri de noroc, pe zi . Lei 1000.

Cluburile sau societățile închise, unde se joacă cărți și care sunt și persoane morale vor plăti pe zi Lei 100.

Art. 18. Pentru un bilet de intrare la spectacole, inclusiv cinematografe, pentru asistența socială, de fiecare persoană se va percepe Lei 1.

Impozitul acesta se incasează, pe bază de convenție specială, prin biroul spectacolelor de pe lângă Administrația Financiară Cluj, și se varsă pe măsura încasării la Caseria Municipiului.

Pentru cazul lipsei de convenție, precum și în toate cazurile, când unele spectacole sunt scutite de impozitul asupra spectacolelor către stat, impozitul pentru asistența socială către comună, se va percepe și incasa cum urmează:

a) Instituțiunile unde se dau spectacole în mod permanent (teatrele, cinematografele etc.), vor declara la sfârșitul fiecărei luni, până cel mai târziu la 5 a lunii următoare, biletele vândute în luna respectivă, vărsând totodată la Percepția Municipiului suma cuvenită Primăriei. Lipsa de declarațiune, întârzierea înaintării ei sau declarațiunea nesinceră, formează contravenție și se pedepsește conf. prevederilor dela art. 93 din prezentul regulament.

b) Spectacolele ocazionale (circuri, diferite producțiuni etc.), nu vor putea funcționa pe teritoriul Municipiului, fără autorizația prealabilă a Primăriei. Odată cu eliberarea autorizației se va stabili și modalitatea de plată a impozitului de 1 leu, de fiecare bilet de intrare, respectiv de fiecare persoană, dela caz la caz, pentru a cărei asigurare, se va impune prin însăși autorizația de funcționare a spectacolului, depunerea unei garanții dela caz la caz.

Aranjatorii de spectacole, la care nu se dau bilete de intrare, respectiv care nu sunt supuși la impozitul de spectacole către stat, vor fi obligați a da bilete de valoare eliberate de Primărie contra cost, fiecărei persoane care intră la spectacol. Biletele cumpărate în prealabil dela Primărie și rămase nevândute la sfârșitul reprezentațiilor, vor fi reprimate de Primărie, restituindu-se costul lor.

c) Teatrele în turneu, reprezentațiile corale, muzicale, întrecerile sportive etc. ale căror spectacole se dau fără autorizația Primăriei, deasemenea sunt supuse impozitului de 1 Leu de fiecare bilet de intrare și de fiecare persoană. Pentru aceste spectacole, sumele cuvenite Primăriei, se vor incasa anticipat de către agenții Primăriei, cel mai târziu în preajma începerii spectacolului, la ghișeul unde se vând biletele pentru spectacol. În aceste cazuri plătindu-se impozitul anticipativ, cei interesați după trecerea spectacolului, vor putea cere restituirea sumelor incasate după biletele rămase nevândute.

Art. 19. De fiecare călător la hoteluri sau case, care închiriază cu ziua mai mult de două camere mobilate:

- a) la hoteluri de lux 10 Lei pe zi.
- b) " " cl. I. 8 " " "
- c) " " cl. II. și camere mobilate 5 Lei pe zi.
- d) la hoteluri cl. III și camerele mobilate închiriate sub 30 lei pe zi 2 Lei pe zi.

Se considera călător, orice persoană adăpostită în hotel sau cameră mobilată, în afara de personalul de conducere sau de serviciu al hotelului.

Impărțirea hotelurilor pe clase corespunde acelea pentru stabilirea tarifului pe camere.

Pentru constatarea impozitului dela articolul prezent, este obligat fiecare proprietar de hotel sau închirietor de camere mobilate, să înainteze Serviciul Financiar al Municipiului la 1 și 15 a fiecărei luni, o declarațiune arătând pentru fiecare zi, numărul călătorilor din hotel sau camere mobilate, vărsând totodată și impozitul cuvenit la Caseria Percepției.

Verificarea declarațiunilor se face de către funcționarii municipiului, în baza registrului de călători, vizat de poliție, ce fiecare proprietar de hotel este obligat a conduce.

La cererea alor 2 (două) treimi, a proprietarilor de hoteluri, Primăria poate ordona ca în contul acestor impozite, proprietarii de hoteluri să fie impuși cu un pașal anual. Pașalul în acest caz, îl fixează din an în an Comisiunile de constatare ale Primăriei, pe baza numărului călătorilor din anul precedent și în comparație cu celelalte hoteluri. Plata pașalului este scadentă la finea fiecărei luni.

Odată făcută declarațiunea alor 2 (două) treimi a hotelierilor pentru plata impozitului în pașal, această declarațiune se consideră a fi menținută în fiecare an următor, până la revocarea ei din partea hotelierilor interesați, sau din partea Primăriei.

Art. 20. De fiecare câine de vânătoare sau lux pe an Lei 200.

Impozitul asupra câinilor este în sarcina detentorului câinelui, indiferent dacă formează sau nu proprietatea lui.

Sunt scutiți de impozit:

a) Câinii sugaci și câinii de pază legați sau închiși peste zi, în localuri anume pentru acest scop.

b) Câinii de rasă basediv (rattler), care se folosesc pentru stărpirea șobolanilor.

c) Câinii destinați și dresați scopurilor militare, jandarmeriei și poliției, dacă sunt prevăzuți cu certificatul Serviciului veterinar-zootehnic al Municipiului Cluj, respectiv al comandamentelor militare.

g) Câinii folosiți de Clinicele Universitare sau alte laboratoare în scop de cercetări științifice.

Art. 21. Asupra mărfurilor (materii prime, semifabricate sau fabricate), introduse în raza comunei de comercianți și industriași prin C. F. R. poștă, camioane și prin orice alte mijloace de transport și scoase din depozitele din raza comunei, se va percepe un impozit ad valorem de 2 Lei la una mie lei valoare. Fracțiunile se majorează la 1 leu.

Sunt comercianți sau industriași toți aceia, cari transportă în și din oraș, mărfuri destinate vânzării sau prelucrării.

Impozitul ad valorem se aplică asupra mărfurilor, în momentul intrării sau eșirii lor din Municipiul Cluj și anume;

- a) la gară
- b) la vamă
- c) la poștă
- d) la toate punctele de intrare și eșire din raza municipiului.

La produsele indigene, impozitul se percepe la valoarea de facturare, care servește și la plata impozitului pe lux și cifra de afaceri, iar la mărfurile în-

portate sau exportate pe baza valorilor medii, din tariful unitar al impozitului pe lux și pe cifra de afaceri.

Valoarea de facturare se stabilește în baza facturilor legale prezentate de cei interesați, iar în cazurile când facturile lipsesc, în baza valorilor stabilite de primărie.

Până la stabilirea acestor valori, taxarea se va face pe baza prețurilor de pe piață a mărfurilor, servind ca orientare îndeosebi, tariful unitar al impozitului pe lux și cifra de afaceri.

Impozitul ad valorem, se constată și percepe de către municipiu prin agenții de percepere, delegați în acest scop, în toate punctele arătate mai sus, Agenții, pentru fiecare plată, vor elibera chitanță din registru cu matcă, cuprinzând, numele și prenumele persoanei care a plătit, adresa ei, felul mărfurilor sau produselor, cantitatea sau greutatea mărfurilor, valoarea mărfii, impozitul perceput, semnătura agentului de încasare și contrasemnarea celui care face plata. Pentru fiecare plată, însoțitorul mărfii va face și semna o declarațiune de vârsare, pe formulare confecționate de primărie. Pentru plăți sub 10 Lei declarațiunea scrisă se va putea omite.

În caz de refuz al plății, agenții de percepere sunt în drept a sechestra și reține din marfă, o parte care să asigure impozitul cuvenit asupra întregului transport. Marfa sechestrată se va scoate în vânzare, în conformitate cu legea pentru unificarea procedurii fiscale.

Pentru firmele mai mari, cari conduc registre comerciale legale și precise, Primăria poate acorda la cerere, fie favorul desocotirii impozitului la anumite intervale, fie chiar plata impozitului într-un pausal lunar, având primăria dreptul de a reveni ori când.

Art. 22. Sunt scutite de impozitul ad valorem:

a) articolele care formează monopolul statului, indiferent de forma în care este exploatat monopolul.

b) articolele pentru armată, dacă sunt adresate direct la vre-o unitate de armată și sunt prevăzute cu mandat.

c) articolele pentru serviciile statului și comunei, dacă sunt prevăzute cu mandat și adresate direct acestora,

d) efectele de mutare

e) produsele proprii ale țăranilor, aduse pe căruțe în scop de valorizare.

f) mărfurile în tranzit, care intră în oraș cu destinația în altă localitate decât Clujul.

Art. 23. Pentru mărfurile în tranzit, agentul de percepere dela punctul de intrare a marfei, va elibera însoțitorului în momentul intrării în oraș a mărfurilor, o notă de tranzit, în care se va arăta: data eliberării notei, adresa destinatarului, numele și adresa însoțitorului, cantitatea și felul mărfii și punctul prin care aceste mărfuri vor eși din raza municipiului. Nota de tranzit, se va întocmi în 3 exemplare, dintre care unul se va preda însoțitorului mărfii, al doilea se va înainta în aceeași zi Serviciului Financiar al municipiului, iar al treilea se va păstra la agentul, care a eliberat nota. Însoțitorul mărfii, va prezenta nota de tranzit agentului dela punctul de eșire, care o va reține, pentru a fi înaintată Serviciului Financiar al Municipiului, după ce va nota pe ea, ziua și ora eșirii mărfii.

Pentru identificarea mărfurilor în tranzit, agentul care a eliberat nota de tranzit, va descrie amănunțit mărfurile declarate a fi în tranzit, pe contrafața notei de tranzit și asupra coletelor va aplica sigiliu, în așa fel, ca ele să nu poată fi desfăcute. Despre aplicarea sigiliilor, va face mențiune în nota de tranzit, iar agentul dela punctul de eșire a mărfurilor, nu va accepta ca tranzitoare mărfurile de pe a căror colete este rupt sigiliul.

Nu se vor bucura de scutiri, mărfurile care nu au fost scoase din raza municipiului, în termen de 5 zile, dela data intrării lor. Acest termen se va putea lărgi, în cazuri bine motivate, până la 16 zile de șeful Serviciului Financiar al Municipiului și până la 30 zile de primar.

Art. 24. Orice sustragere sau încercare de sustragere dela plata impozitului ad-valorem, formează contravenție și se va pedepsi conform prevederilor din capitolul special al sancțiunilor din prezentul regulament. Formează în special contravențiune, respectiv încercare de sustragere dela plata impozitului ad-valorem, declarațiunile nesincere, intrarea sau încercarea de a intra în oraș, pe alte drumuri, decât acele unde sunt postați agenții de percepere ai municipiului, precum și neoprirea la punctele de încasare a impozitului ad valorem.

Nu vor mai fi considerați contravenienți, primitorii sau expeditorii de mărfuri, cari deși au reușit, să introducă sau să scoată din raza municipiului mărfuri fără plata impozitului ad-valorem și fără a fi prinși de agenți, totuși în termen de 48 ore dela data sosirii sau expedierii mărfurilor, ei vor face benevol declarațiunea cuvenită, fie la Percepția municipiului, fie la punctul de percepere, pe unde au trecut mărfurile.

Art. 25. Pentru vânzări de vite;

a) Mari	40	Lei de cap
b) Oi, capre	5	» « «
c) Viței	10	« « «
d) Porci	20	« « «

purceii, miei și iezi sunt scutiți.

Impozitele dela acest articol, se încasează prin biroul de transcriere a biletelor de vite odată cu aceste transcrieri.

Art. 26. Pentru fiecare mc. de balast (nisip și pietriș neselectat), extras din albiile râurilor, cariere și din orice loc, în scop de comercializare 2 Lei.

Art. 27. Asupra gheței naturale, depozitată pentru vânzare sau pentru a fi întrebuințată în scopul de comercializarea altor produse, se va încasa 100 lei de fiecare mc. Depozitarii de gheață naturală, sunt obligați a face declarațiune la Percepția orașului, în termen de cel mult 10 zile, decând au început să depoziteze gheață. Declarațiunea va cuprinde, proveniența gheței naturale și cantitatea în metri cubi a gheței, ce va depozita.

Impozitul de mai sus, se reduce la jumătate pentru gheața întrebuințată sau comercializată în lunile Iunie, Iulie și August.

În acest scop, Primaria prin funcționarii delegați de primar, va constata în ziua de 31 Mai și 31 August, cantitățile de gheață aflătoare în depozite spre a se putea face, calculul impozitului asupra gheței folosite în lunile Iunie—August ale anului. Dacă zilele de mai sus cad, pe zile de sărbătoare oficială, constatarea se va face în proxima zi de lucru următoare.

Depozitarii de gheață naturală, sunt obligați a face posibilă constatarea de mai sus, sub sancțiunea decăderii de dreptul la beneficiul plății impozitului redus cu 50%.

Art. 28. Asupra fiecărui kg. de cărnuri tăiate și produse alimentare de origine animală introduse în comună:

- a) Cărnuri tăiate 2 Lei per kgr.
- b) De fiecare pasăre tăiată . . . 2 « « «
- c) Mezeluri, pastramă, grăsimi, untură 3 « « «

Acest impozit, se încasează la punctele de încasare dela bariere, de către agenții de încasare ai Primăriei, controlându-se plățile făcute în interiorul orașului și în special la Abatorul comunal, cu ocazia prezentării cărnurilor spre examinare.

Art. 29. Pentru controlul băuturilor acidulate, ca sifoane, limonadă și apă mineralizată și șampanie:

- a) De fiecare litru sifon sau limonadă 0.20 Lei
- b) Idem de apă mineralizată . . . 0.50 «
- c) de fiecare sticlă de șampanie . . 10 «

Impozitul se percepe la locul de producție.

Fabricanții de sifon, limonadă, apă mineralizată și șampanie, vor purta o evidență a băuturilor produse și săptămânal vor înainta Percepției, o declarațiune despre cantitățile de băuturi produse. Deodată vor vărsa și sumele cuvenite Primăriei.

La cererea majorității fabricanților de sifon, Primăria poate ordona perceperea impozitului, nu asupra sifonului produs, ci asupra acidului carbonic introdus în oraș, socotindu-se în acest caz la 1 kgr. acid-carbonic o producție de sifon de 40 litri. În acest caz, cei cari introduc în oraș acid-carbonic, sunt obligați a face declarația cuvenită la biroul de încasare dela intrarea în oraș și a plăti acolo taxa cuvenită. Primăria poate reveni, oricând asupra plății impozitului socotit asupra acidului carbonic.

CAP. II.

Taxe comunale

(P. 22—44 din tabloul anexat legii administrative)

Art. 30. a) Pentru autorizarea vânzătorilor ambulanti Lei 300.

b) Pentru controlul vânzătorilor ambulanti Lei 300.

Taxa se plătește odată cu eliberarea autorizației și este valabilă cel mult pentru anul financiar în curs.

Comercianți ambulanți, sunt acei, cari nu-și desfac mărfurile în localuri stabile și sunt prevăzuți cu brevet pentru astfel de comerț. Ei sunt obligați a prezenta chitanța de plata taxelor de mai sus, ori de câte ori li-se va cere de către organele de control ale municipiului sau poliției.

Producătorii, cari își vând produsele pe piețe, precum și comercianții cu brevet, cari vând pe piață, nu vor putea fi considerați comercianți ambulanți. Vor fi supuși însă la taxele pentru comerț ambulant, toți aceia, cari vând chiar și în baza de brevet, sub cerul liber, în afară de piață, precum și aceia cari vând pe piețe, fără a fi producători și fără brevet de comercianți pe piață.

Art. 31. Pentru lucrările preliminare obținerii autorizației de construcții, cercetări la fața locului,

alinieri, confruntări cu planul de sistematizare etc. sau reparații:

- a) Reparații simple 50 Lei
- b) Reparații radicale 100 «
- c) Construcții din nou 200 «
- d) Parcelări, împărțiri și defalcări de terenuri 200 «

Art. 32. Pentru eliberarea autorizației de efectuarea lucrărilor.

a) Reparații simple de întreținere:

- până la 5 încăperi 50 Lei
- dela 5—10 « 100 «
- « 11—20 « 200 «
- « 21—40 « 300 «
- « 41—100 « 400 «
- peste 100 « 800 «

b) Reparații radicale;

- până la 5 încăperi 200 «
- dela 5—10 « 600 «
- « 11—20 « 1600 «
- « 21—40 « 3000 «
- « 41—100 « 6000 «
- peste 100 « 8000 «

Încăperile sub 6 m. pătrați nu se calculează în numărul total al încăperilor intrate sub reparație, iar încăperile mai mari ca 42 m. pătrați, se socotesc de atâtea ori, de câte ori se cuprinde 42 în suprafața încăperii. Frațiunea se consideră ca o încăpere.

Art. 33. Pentru verificarea planurilor de construcții din nou și eliberarea autorizațiilor respective:

- a) Pentru clădirile cu parter . . . 4 Lei pe m. p.
- b) « « « și cu un etaj 8 « « «
- c) « « « cu 2 etaje 15 « « «

d) Pe lângă taxele de mai sus, pentru clădirile cu parter și mai mult de două etaje, se va percepe de fiecare etaj în plus 5 Lei de m. p.

e) Pentru pivnițe și subsoluri se va percepe separat . . . 4 « « « «

Mansardele vor fi socotite ca etaj.

Art. 34. Pentru eliberarea autorizației de împrejmui la stradă sau între vecini, verificarea alinierii după planurile de sistematizare a orașului, de fiecare m. l.

- în zona I. de edificare 5 Lei
- în celelalte zone 2 «

Art. 35. Taxele dela art. 31—34, se vor plăti în prealabil eliberării autorizațiilor cuvenite, la Caseria Percepției, prin îngrijirea serviciului Tehnic al Municipiului. Ele sunt pe jumătate pentru construcții, reparații și împrejmui în zona periferică și pentru case de locuit în zona industrială, zone determinate în regulamentul de construcții și alinieri al municipiului Cluj.

Art. 36. Pentru eliberarea autorizațiilor de lucrări în cimitire:

- a) Împrejmui de orice fel . . . 5 Lei de m. l.
- b) Lucrări subterane, bolte înălțate până la 60 cm. dela suprafața pământului 5 « « «

Sub aceste lucrări nu se vor înțelege și săpatul groapelor simple cu ocazia înmormântărilor.

c) Construcțiuni ieșite peste 60 cm. dela nivelul pământului, 500 lei taxa globală,

Aceste taxe se vor încasa înainte de eliberarea autorizațiilor cuvenite, prin îngrijirea Administrației Cimitirului.

Art. 37. Pentru eliberarea copiilor după autorizațiile de construcții 50 Lei.

Art. 38. Pentru înscrierea anuală în tablourile primăriei a persoanelor admise să întocmească planurile și să execute orice fel lucrări în cuprinsul comunei, de persoană 500 Lei.

Art. 39. De fiecare metru pătrat de suprafață a locurilor virane depe străzile prevăzute cu canal public, pentru scurgerea apelor provenite din ploii, 0.50 Lei de mp.

Această taxă se percepe în afară de taxa pentru folosirea canalelor de scurgere a impurităților menajere, prevăzute la art. 167 din legea administrativă și cuprinse în regulamentul de apeduct și canalizare.

Art. 40. Pentru fiecare metru liniar de fațadă a proprietăților clădite și locurilor virane, pentru măturatul, stropitul și ridicatul gunoaielor și a zăpezii de pe străzi:

Cartier central, până la 15 metri liniari, 25 Lei de fiecare metru liniar fațadă.

Cartier mijlociu, până la 20 metri liniari, 15 Lei de fiecare metru liniar fațadă.

Cartier periferic, până la 20 metri liniari, 10 Lei de fiecare metru liniar fațadă, iar restul fațadelor rămânând neimpozabil.

Cartierul central, cuprinde următoarele străzi și piețe: Piața Unirii, str. Regina Maria, Vlăduța, Iuliu Maniu, Baba Novac, I. C. Brătianu, Dima, De Martone, Groza, Kogălniceanu, I. G. Duca, Gorun, Corcheș, Florilor, Iorga, I. Rațiu, Bob, S. Micu, Șincai, Memorandului, Matia, Filipescu, P. Chinez, Izabela, Suluțiu, Gen. Gherescu, Cons. Național, P. Carolina, Ab. Zavoral, Franciscanilor, Radu, Neculcea, O. Iosif, Cotului, Cotită, David Fr., Xenopol, Berde, Dubălarilor, Calea Regele Ferdinand, Piața Gării, Str. Bucovina, str. Basarabia, Surdă, Aurel Vlaicu, Stroeșcu, Dacia, Decebal, Elisabeta, Calea Traian, până la str. Fabrica de spirt, str. Fabrica de spirt, Piața Abatorului, str. Măcelarilor, Gen. Poetaș până la str. Măcelarilor, str. Gh. Barițiu, Piața Mihai Viteazul, str. Tudor Vladimirescu, Massaryk, Gen. Berthelot, Iașilor, Dogarilor, Clemenceau, Măreșal Foch, până la str. Leg. Ardeleană, Piața Cuza Vodă, P. Ștefan cel Mare, str. Wilson, Calea Regele Carol II, până la Piața Mărești, str. Negruzi, Cipariu, Andrei Mureșan și Ouășanu până la str. Delavrancea, str. Delavrancea, str. Matei Basarab, Văcărescu, D. Cantemir, str. Bolintineanu și Vulcan, până la str. Mărzescu, str. Mărzescu până la str. Vulcan, str. Ep. Ivan până la str. Mărzescu, str. Avram Iancu, Regală până la str. Ion Creangă, str. Babeș, Piața Gh. Sion, Str. Petru Maior, Calea Moților, str. Mico până la str. Toma Ionescu, str. Toma Ionescu, Eminescu, V. Alexandri, G. Coșbuc, A. Șaguna, Oct. Goga, Caragiale, Băii, str. Văii, str. Grigorescu și Rosetti.

Cartierul mijlociu cuprinde următoarele străzi și piețe; str. Amurg, Anton Pan, Aventuroasă, Berăriei, Bisericii Ort. Rom., Căp. Bădescu, Bravilor, Bunea, Burca Vasile, Budai Deleanu, Căii Ferate, Calvin, Că-

lugărițelor, Câmpului până la N-rii 67—72, Carpaților, Cernăuți, Cloșca, Catedralei, Cavalerilor, Chintăului până la fabrica Iris inclusiv, V. Ciordaș, Coroian, I. Creangă, N. Cristea, str. Crișan, Cicio Pop până la Nr. 191—212, Dragalina, Densușianu, Din-Dos, Donat, Dragoș-Vodă până la str. Maramureșului, Enescu, Ecaterina Varga, str. Episcop Ivan dela str. Mărzescu până la perimetru, Fericii, Fântânele până la str. Vasile Turcu. Fierului până la str. Magaziei, str. A. Florian până la N-rii 27 și 30. Gojdu, V. Goldiș, Garibaldi, str. Gării, Gelu Grecianu, I. Ghica, Gruia, Haiduc, B. P. Hașdeu, Căp. Ignate, Papiu Ilarian, Legiunea Ardeleană, Lăutarilor, Gh. Lazăr, Livezii, Locomotivei, C. Lungă până la N-rii 29—30, I. Măcelar, Maiorescu, Măloasă, Cal. Mănăstur, Mărginaș, Marinercu, Mărzescu dela str. Vulcan, Mașiniștilor până la N-rii 10—11, Mico dela str. Toma Ionescu, Moldovei, Macavei, Magaziei, Mărești, P. Martirilor, Mercur, Miron Costin, Moise Nicoară, Nouă, Oășanu dela str. Delavrancea, Paris, Pasteur, Pietroasă, Piezică, Gen. Poetaș dela str. Măcelarilor, Praporgescu, Papiu Ilariu, Sft. Petru, Reg. 83 Inf., Romei, Rugului, Regală dela str. I. Creangă, Romulus, Săcuiască, Av. Suciu, Gh. Tămaș, Trecătoare, Piața Târgul de vite, Tebei, Țimbalei, Uzinei Electrice, Vânătorilor, Verde, Voevodului, Vulcan dela str. Mărzescu, precum și toate străzile și piețele neamintite dar pavate cu pava definitiv (asfalt, granit, bolovani).

Cartierul periferic cuprinde toate celelalte străzi și piețe.

Art. 41. Pentru întreținerea oboarelor și piețelor, refacerea pavajului, curățitul gunoiului, spălatul, împrejmuire, adăpat, etc. la intrarea în obor.

a) Vite mari, cai, catări, asini, vaci, boi, tauri, bivoli, etc. în etate de peste un an . 10 Lei pe cap

b) Vite mici, viței, malaci, mânzi oi, capre etc. 5 " "

c) Porci sub un an 5 " "

d) Porci peste un an 8 " "

e) Purceii de lapte, mieii, iezii sunt scutiți.

f) Pentru orice vehicol gol, introdus în obor cu un cal . . . 4 " "

g) Idem cu doi cai sau boi . . . 6 " "

h) Pentru orice căruță cu nutreț, lemne, cereale, legume, băuturi, fructe și orice fel de mărfuri introduse în obor cu un cal . 10 " "

i) Idem cu doi cai sau boi (bivolite) 20 " "

Art. 42. Pentru un bilet de adeverirea proprietății:

a) Vite mari 10 Lei

b) Vite mici 5 "

Art. 43. Pentru fiecare vită de pripas, ce se va include în oborul comunal, osebit de cheltuelile de întreținere și hrană se va percepe;

a) Vite mari, de cap 25 Lei

b) Vite mici, de cap 10 "

Art. 44. Pentru tăierea vitelor în abațoare, se vor percepe următoarele taxe fixe:

boi, tauri, bivoli, cai, vaci, bivo-	
lițe, mânzați, turlaci	25 Lei de cap
Pentru viței și malaci	10 „ „ „
„ porci „ „	10 „ „ „
„ oi, capre, miei, iezi și purcei	3 „ „ „

Aceste taxe, se incasează deosebit de taxele percepute în baza art. 167 din legea administrativă, pentru folosința Abatorului și a dependințelor sale.

Art. 45. Taxa pentru serviciul pompierilor :

- a) asupra proprietăților clădite, o taxă socotită după valoarea locativă 2 Lei la mie
- b) asupra contribuabililor fără proprietate clădită, după valoarea locativă a locuinței ce ocupă . 1 „ „ „
- c) asupra societăților de asigurare, se va percepe din valoarea totală a primelor de asigurare în contra incendiilor, incasate în localitate 10 „ „ „

Această taxă este exclusiv, în sarcina societăților de asigurare, iar nu a asiguraților, sub sancțiunea, de a se aplica o amendă fixă de 10.000 Lei pentru fiecare caz constatat de taxă repercutată asupra asiguraților.

Societățile de asigurare sunt datorare să înainteze în fiecare trimestru, până cel mai târziu a 10-zi din trimestrul următor, un tablou, arătând suma totală a primelor de asigurare în contra incendiilor, incasate în trimestrul respectiv în localitate. Odată cu declarațiunea vor vărsa și suma cuvenită Primăriei la Caseria Percepției.

Art. 46. Pentru un buletin de căsătorie 20 lei.

Pentru actele de dovedire cu martori la oficiul stării civile, servind la căsătorie 50 lei.

Taxele fixate în alin. 1—2 ale acestui articol se incasează prin timbre municipale mânuite de șeful serviciului stării civile.

Partea III.

Taxele comunale înființate în baza art. 167 din legea administrativă.

CAP. I.

Pentru servicii organizate, folosite direct ori indirect de particulari.

Art. 47. Lucrări în cimitir.

Pentru săpatul groapei la adâncime de maximum 2 m.

- a) în cimitirul vechiu;

în zonele cl. I.	500 Lei.
„ „ cl. II.	400 „
„ „ cl. III.	350 „
- b) în cimitirul nou;

Săpatul groapei pe loc, unde nu a fost încă înmormântat nimeni	250 Lei.
Unde a mai fost mormânt:	
în zonele cl. I.	500 Lei.
în zonele cl. II.	400 „
„ „ cl. III.	350 „

Pentru săpatul groapei la o adâncime peste 2 metri, de fiecare metru sau fracțiune de metru în plus 250 Lei.

Pentru groapă, în care se așează coșciug dublu, pe lângă taxele de mai sus se mai plătește o suprataxă de 100 Lei.

Pentru deschiderea cavourilor;

în zonele cl. I.	250 „
„ „ cl. II.	150 „
„ „ cl. III.	100 „

Pentru poditul mormântului, pe lângă materialul lemnos, pe care îl dă cel care comandă astfel de lucrare, de fiecare podit 300 „

Pentru folosirea uneltelor și a drumurilor la săpatul groapei și înmormântarea membrilor societăților »Kalandos« în teritoriul rezervat acestor societăți:

în zonele cl. I.	250 Lei.
în zonele cl. II.	150 „
în zonele cl. III.	100 „

Pentru săracii, morți în Clinicele Universitare din Cluj, se plătește pentru loc și săpatul groapei 100 „

Pentru un pociumb cu No. mormântului 70 „

La înmormântările făcute după ora 18, se socotește o suprataxă de 100 „

Pentru exhumare, se socotesc taxele pentru săpatul groapei dublu. Nu se consideră exhumare afundarea mormintelor.

Art. 48. Pentru folosirea capelei comunale din cimitir, de fiecare mort

Pentru sala cl. I.	300 Lei.
„ „ cl. II.	200 „
„ „ cl. III.	100 „

Pentru păstrarea fiecărui mort în pivnița capelei, de fiecare 24 ore începute . 50 „

Pentru îmbalsamarea cadavrelor în morga Municipiului 500 „

Art. 49. Întreținerea mormintelor;

- a) pentru aranjarea (ridicarea) unui mormânt cu pământ, simplu 150 „
- b) pentru ridicarea unui mormânt și și plantarea lui în total sau parțial cu flori de ghiață, sau cu plante pururi verzi 300 „
- c) pentru ridicarea unui mormânt și aranjarea lui total sau parțial cu glie (cărămidă de iarbă) 500 „

Plantarea mormintelor cu orice alte flori sau plante, ori cu semințe de iarbă, se face tot în prețurile dela pct. b. dacă cel care comandă lucrul, va pune la dispozițiune florile, plantele sau semințele.

Prin aranjarea mormântului, se înțelege și îngrijirea și stropirea lui timp de 2 săptămâni.

- d) Pentru îngrijirea mormintelor și stropirea lor vreme mai îndelungată (dela 1 Aprilie până la 31 Oct. a anului), cu o singură stropire pe zi (seara) de un mormânt, lunar 50 Lei.

Idem de două ori pe zi (seara și dimineață) 80 „

Taxele pentru aranjarea și plantarea mormintelor se plătesc anticipat, iar pentru îngrijire anticipat lunar, la administrația cimitirului.

Acest serviciu este facultativ, oricine fiind liber a-și îngriji mormintele singur, cu condiția însă de a anunța administrația cimitirului de orice lucrare pe care dorește să întreprindă.

Tariful aici stabilit va fi afișat în permanență și la loc vizibil la poarta cimitirului și în localul biroului.

Art. 50. Taxele dela art. 48—50 se constată și incasează de administrația cimitirului, care va elibera chitanță din registru cu matcă pentru fiecare incasare.

Art. 51. Pentru serviciul ridicării gunoaielor, conform regulamentului curățeniei publice, în străzile în cari acest serviciu se execută efectiv, asupra imobilelor clădite după valoarea locativă 2%.

Acest serviciu este obligatoriu pentru toate imobilele clădite, aflătoare în străzile în cari serviciul este organizat. Nimeni nu va putea cere scutire de taxe pe motiv, că nu se folosește de serviciul ridicării gunoaielor, nici chiar instituțiunile publice, potrivit art. 168 din legea administrativă.

Art. 52. Pentru folosirea cântarelor publice:

Pentru fiecare cântărire până la 5 kgr.	1 Leu.
Idem dela 5—50 kgr.	2 Lei.
» » 51—100 »	4 »
» » 101—500 »	6 »
» » 501—1000 »	10 »
» » 1001—3000 »	14 »
» » 3001—6000 »	20 »
» » 6001—10000 »	25 »

Dela 10.000 kgr. de fiecare 500 kgr. sau fracțiune, în plus 3 »

Cântăritul mărfurilor în piețe, oboare și orice teren public, este un serviciu obligatoriu, organizat de Primărie. Particularii pot folosi cântare proprii numai pentru cântărirea mărfurilor proprii aduse spre vânzare.

Acest serviciu se va executa, fie în regie, fie prin concesiune.

Art. 53. Pentru serviciul de control a greutatei, a prețului de vânzare și al fabricării pâinei și fabricatelor mărunte din făină, se vor percepe următoarele taxe:

- Pentru pâine neagră de secară »Graham« sau de cartofi, de kgr. 0.10 Lei.
- Pentru pâine albă și semialbă, de kgr. 0.15 »
- Pentru fabricate mărunte, ca: franzele, cornuri, covrigi, macaroane, plăcintă, prăjituri, patiserii și confiserii de kgr. 0.25 »

Incassarea acestor taxe se va face prin timbre comunale, cari se vor aplica pe fiecare bucată din fabricatele mari, de către brutari, înainte de a fi introduse în cuptor la copt.

Pentru fabricatele mărunte, brutarii sau fabricanții de pâine, vor plăti o taxă forfetară săptămânală, ce se va stabili de Primărie în raport cu cantitatea medie ce fabrică.

Timbrele se vor imprima de Primărie, iar patronii brutăriilor sau fabricelor de pâine le vor pro-

cura, plătind contravaloarea lor anticipat la Caseria Percepției Municipiului.

Art. 54. Timbrele, respectiv taxele asupra pâinei, pot fi percepute și sub formă de taxă unică de 10 bani de fiecare kgr. de făină, produsă la morile comerciale din Cluj, sau introdusă din afara teritoriului municipiului Cluj, dacă proprietarii de mori comerciale și comercianții de făină, împreună o cer această și dacă aceștia pun în circulație pe teritoriul municipiului Cluj, cel puțin (3/4) parte din consumul total de făină, necesar locuitorilor municipiului, cu excepția făinei provenită dela morile țărănești.

Taxele arătate în art. precedent, vor putea fi răscumpărate de către brutarii interesați și prin plata unui pașal lunar convenit. Convenția se va încheia pe un an financiar și ea se prelungește în mod automat, tot pe câte un an, dacă nu este denunțată fie de către Primărie, fie de către brutarii interesați.

Art. 55. Pentru întrebuințarea saloanelor primăriei la celebrarea căsătoriilor, se va percepe;

Pentru celebrarea unei căsătorii în zilele de lucru, în orele oficiale,

- solicitanții cu venit anual sub 18.000 lei scutiți
- » » » dela 18000—24000 lei 100 Lei.
- solicitanții cu venit anual dela 24001—36000 lei 200 »
- solicitanții cu venit anual dela 36001—60000 lei 500 »
- solicitanții cu venit anual dela 60001—120000 lei 1000 »
- solicitanții cu venit anual dela 120001—200000 lei 2000 »
- solicitanții cu venit anual peste 200000 lei 3000 »

Taxele de mai sus se plătesc pe jumătate de către funcționarii publici din Cluj.

Dacă căsătoria se celebrează în dumineci și sărbători legale sau în zile de lucru, însă afară de orele oficiale, la taxele de mai sus se va socoti o supra-taxă de 50%.

Taxele se calculează după venitul impozabil al mirilor sau dacă aceștia sunt întreținuți, după venitul părinților și în lipsa acestora al bunicii, chiar și când numai unul dintre miri, părinți, bunici are venitul arătat mai sus. Ca venit impozabil se consideră venitul înscris în ultimul rol al fiscalului.

Taxele se incasează de biroul stării civile, înainte de celebrarea căsătoriei, eliberându-se chitanță din registru cu matcă.

Art. 56. Pentru folosirea Abatorului comunal și a dependințelor sale, pentru serviciul de afișaj, pentru serviciul de vidanjarea haznalelor și transportarea fecalelor, pentru serviciul de hornărit și pentru construirea de pavaje, se plătesc taxele din regulamentele respective.

Art. 57. Pentru ghița eșită din Fabrica Municipiului, pentru intrarea la baia de vară (strand), pentru gazul produs de Uzina de gaz a Municipiului, precum și chiria contoarelor de gaz, pentru patinaj pe lacul din parcul Municipiului și pentru folosirea luntrelor de pe lac, taxele se stabilesc din an în an, cu ocaziunea votării bugetului, iar pentru tablele, cari

indică numerile de case, se stabilesc taxele în sarcina proprietarilor imobilelor, din caz în caz, în raport cu costul real al confecționării lor.

Art. 58. Pentru uzul excepțional al drumurilor cu transporturi grele, se va percepe o taxă de 300 Lei lunar, 3600 Lei anual, asupra fiecărui autocamion pentru mărfuri, folosit în comerț, industrie sau întreprinderi proprii. Taxa prevăzută în acest articol nu se va plăti pentru autocamioanele, după care se plătește impozitul prevăzut la art. 14 din prezentul regulament.

Partea IV.

Taxe comunale înființate conform art. 169 din legea administrativă, pentru folosința temporară a domeniului public.

Art. 59. Taxe de piață:

Pentru vinderea mărfurilor de orice natură pe piețele și străzile Municipiului, se vor percepe taxele următoare, pe zi:

Albituri țărănești, de fiecare persoană care le aduce în spate	5 Lei.
Alune, după un coș	2 »
Broaște, un coș	2 »
Cartofi, după un car	10 »
Cartofi, după sac	2 »
Cocoș, clapon după buc.	2 »
Caprioară de bucată	10 »
Curcă, de bucată	3 »
Caș sau brânză și alte produse din lapte 1 kg.	1 »
Cerb, de buc.	10 »
Cărbuni, de un sac	1 »
Ceară, de un kgr.	2 »
Cereale, de un sac	3 »
Ceapă, de un sac sau 10 cununi	3 »
Castraveți, de un coș	1 »
Făină de un sac	4 »
Fasole, de un sac	4 »
Idem, de un auto-camion	50 »
Fructe de sezon de un coș până la 5 kgr.	2 »
Flori de grădină, de un coș	2 »
Flori de câmp, de un coș	1 »
Fructe uscate, de un sac	4 »
Găini, de buc.	1 »
Gâsca de buc.	3 »
Iepure, de buc.	3 »
Lână, după buc. sau 3 kgr.	2 »
Lapte de 1 litru	0.20 »
Linte, un sac	4 »
Lictar, un kgr.	1 »
Miere, cu faguri sau strecurată, 1 kgr.	1 »
Mielci, un coș	1 »
Mazăre, un sac	4 »
Nuci, un sac	6 »
Nuci, un coș sau traista	1 »

Ouă până la 50 buc.	1 »
Ouă, pentru o ladă a 1500 buc.	40 »
Piele de miel, oaie, capră 1 buc.	1 »
Piele de animale mari de casă de buc.	4 »
Piele de lup brută, de buc.	20 »
Piele de urs și porc sălbatec de buc.	20 »
Piele de iepure, de buc.	2 »
Piele de căprioară, cerb, vulpe de buc.	6 »
Pânză de casă de un vig (balot)	2 »
Pasări sălbatice, de buc.	1 »
Pește 1 kgr.	2 »
Porc sălbatec, de buc.	20 »
Pui, de buc.	1 »
Pepeni, lebenițe, un coș	4 »
Idem, cu un autocamion	50 »
Prune, după un coș	1 »
Rață, de buc.	2 »
Raci un coș	1 »
Smântână de 1 kgr.	1 »
Semințe pentru ierburi și orice alte	

semințe, de un sac	5 »
Idem, pentru un coș sau traistă	1 »
Unt, un kgr.	2 »
Vase de lemn, pe un cal sau asin	2 »
Pentru orice articole neamintite mai sus, aduse în piețele și străzile municipiului de un pedestru, pe cal sau asin, dacă nu ocupă mai mult loc ca un metru pătrat	2 Lei.
De un car cu un animal	10 »
De un car cu 2 animale	20 »
De un camion	50 »
Olarii, negustorii de porcelanuri și corfarii, fără considerare la cantitatea articolelor și locului ce-l ocupă, plătesc taxa zilnică de	20 Lei.

Taxele de mai sus, nu se referă la piețele, ce se vor înființa în viitor. La târgul de aprovizionare de toamnă (Noemvrie), producătorii vor plăti taxele după locul ce ocupă și nu după unități de măsură.

Art. 60. Pentru orice vehicol gol introdus pe piețe cu un cal 5 Lei.
Idem cu doi cai sau boi 10 »

Această taxă nu se plătește pentru vehiculele, care aduc articole spre vânzare, dacă după depunerea mărfurilor, se reîntorc imediat.

Art. 61. Pentru vânzare pe mese sau șatre ocazionale, instalate în piețe sau afară de piețe, de fiecare metru patrat a locului ocupat, la zi 3 Lei.

Taxa zilnică nu poate fi mai mică nici în acest caz, decât taxa cuvenită după unitățile de măsură, după distincțiunile dela art. 62.

Dacă locul se ocupă și numai o parte din zi, taxa este a-se achita pentru ziua întreaga.

Taxele pentru locul ocupat de circuri, menagerii, fotografi și orice alte producțiuni sau jocuri, se stabilesc dela caz la caz de către primar.

Art. 62. Pentru locul ocupat pe scaunele și băncile din piețe și parcuri, de persoană pe jumătate zi 1 Leu.

Sunt scutiți de această taxă copii sub 10 ani.

Primăria va putea designa în fiecare an în parcurile și grădinile publice o parte din bănci sau scaune gratuite, pentru bătrânii neputincioși, șomeri, etc. cari nu pot plăti taxa.

Art. 63. Taxele dela art. 40 și 61—64 se constată și încasează pe loc, în piețe, la intrarea în oboare, în grădini etc. de către agenții municipiului încredințați special în acest scop. Pentru fiecare plată agenții vor elibera bilet de valoare din registru cu matcă, care bilete se vor păstra de cei interesați pe tot timpul, pentru care s'a achitat taxa. Cei cari nu vor putea prezenta biletul organelor de control, vor plăti taxa din nou.

Revânzătorii (precupeții) de pe piață, sunt datori, a plăti taxele pentru loc și în cazul, dacă taxa a fost achitată de proprietarul precedent al mărfii, întrucât ei pun în vânzare din nou aceea marfă pe teritoriu public.

Agentul incasator este în drept să sechestreze și să ridice mărfurile în caz, că nu se achită pe loc atât taxa cât și amenda.

Art. 64. Asupra gheretelor stabile așezate în piețele sau străzile municipiului, de fiecare metru pătrat a locului ocupat, pentru gheretele construite de Primărie 5 Lei la zi.

Pentru gheretele construite de particulari 3 « «

Pentru șirul gheretelor din beton construite în Piața Mihai Viteazul, care sunt cu fața spre canalul morii, se va socoti de fiecare m, pătrat 4 « «

Taxele se plătesc lunar, anticipativ, în prima zi a fiecărei luni.

Posesorii de gherete sunt obligați a depune la Caseria municipiului o garanție în numerar, egală cu taxa cuvenită pentru gheretă pe 30 zile. În caz de neplată a taxelor la scadență, Primăria este în drept a retrage autorizația pentru loc respectiv gheretă cu efect imediat.

Art. 65. Cei cari exercită comerț cu zaharicale, limonadă, înghețată, covrigi, și cornuri etc. în parcurile municipiului, vor plăti pentru locul ocupat următoarele taxe:

a) Pentru locuri fixe:

Pentru cântarul de persoane din fața Muzeului etnografic . . . Lei 1000 pe sezon.

Idem pentru vânzare de zaharicale și cornuri . . . « 2000 «

Idem pentru fotograf la minut « 600 «

Pentru vânzarea de zaharicale și covrigi pe locul dela întreținerea aleii principale cu alea dela podul Grigorescu, în dreptul strazii Caragiale « 2000 «

Pentru un fotograf la minut, din rondul aflator în fața strazii Octavian Goga « 600 «

Pentru vânzare de zaharicale și covrigi în fața Băii de vară . . « 2000 pe sezon.

Idem pentru vânzare de înghețată « 2000 «

Pentru locul de fotograf din dosul muzeului etnografic . . . « 600 «

Pentru vânzare de covrigi și zaharicale pe locul dela intrarea la locurile de stat a Arenei sportive « 1000 «

Idem pentru vânzare de fructe « 1000 «

Pentru locul de fotograf din fața fântânei curgătoare . . . « 600 «

De fiecare cabină din pavilionul construit la intrarea în parc pentru vânzare de fructe, zaharicale, covrigi, buffet rece, băuturi răcoritoare « 1000 «

Pentru locul de fotograf din Piața Unirii în fața statuei Matei Corvinul « 1000 pe an.

Idem în parcul din Piața Cuza Vodă « 600 «

b) Pentru comerț ambulant;

De fiecare persoană care vinde covrigi cu un coș Lei 5 pe zi

Idem cu 2 coșuri « 10 «

De un cărucior pentru înghețată . . « 20 «

De fiecare persoană care vinde fructe și cornuri « 10 «

De fiecare persoană care vinde zaharicale « 5 «

Taxele dela p. a., se plătesc anticipat pentru un sezon la Caseria Municipiului, iar cele dela p. b., zilnic la mâna taxatorilor din parcuri, contra bilet de valoare.

Nimeni nu poate face nici un fel de comerț în parcuri fără autorizația prealabilă a Primăriei.

Art. 66. Asupra teraselor din fața cafenelelor, restaurantelor cochetărilor etc. în Piața Unirii, Calea Regele Ferdinand până la str. Gojdu, str. Memorandului, str. Iorga și str. Regina Maria, pe un sezon, de fiecare metru patrat 200 Lei

Idem în celelalte piețe și străzi . . . 100 Lei.

Taxa pentru terasă se va achita anticipativ, pentru un sezon, înainte de eliberarea autorizației. Autorizația de a instala terasa, o eliberează primarul, fiind în drept a refuza astfel de autorizații pentru locuri, unde circulația ar fi stânjenită prin instalarea terasei.

Pentru garantarea refacerii pavajului, solicitanții de autorizații pentru terase, vor depune la Caseria Primăriei o garanție proporțională cu mărimea terasei, care se va fixa dela caz la caz, odată cu eliberarea autorizației.

Art. 67. Asupra vânzătorilor de castane, pentru locul ce ocupă în piețe și străzi, pentru un sezon:

în locurile cl. I. (P. Unirii colț cu str. M. Foch, P. Unirii colț cu Cal. Reg. Ferdinand, str. M. Foch colț cu Cal. Regele Ferdinand, P. Unirii colț cu str. Matia, P. Unirii colț cu str. I. G. Duca),

de fiecare loc 1500 Lei.

în locurile Cl. II. (P. Unirii colț cu str. I. Maniu, Piața Unirii colț cu str. Memorandului, P. Unirii colț

cu str. Iorga, P. Unirii colț cu str. Regina Maria, str. Regina Maria colț cu P. Ștefan cel Mare, Cal. Reg. Ferdinand până la podul peste Someș, Piața M. Viteazul colțurile cu Cal. Regele Ferdinand, str. Barițiu colț cu Calea Regele Ferdinand).

de fiecare loc 1000 Lei
pentru orice alte locuri 500 «

Autorizația de vinderea castanelor se va elibera numai după achitarea în întregime a taxei pentru un sezon.

Dacă pentru unul și același loc concurează mai mulți amatori, se va atribui locul prin tragere la sorți, între concurenți. Locurile de vânzare de castane, altele decât cele fixate mai sus, trebuie să aibă între ele cel puțin 100 m. distanță.

Art. 68. Pentru locul ocupat pe trotuarele din piețe și străzi în scopul expunerii de mărfuri în fața prăvăliilor, de fiecare metru patrat:

În Piața Unirii, Piața M. Viteazul, Gheorghe Barițiu, str. Regina Maria, Memorandului, N. Iorga, Mareșal Foch până la Camera de Comerț, Calea Regele Ferdinand până la str. Gojdu,
str. I. G. Duca, lunar 150 Lei
în celelalte piețe și străzi, lunar 100 «

Autorizația pentru expunerea de mărfuri se va elibera numai după plata taxei anticipat pe una lună.

Eliberarea autorizațiilor și fixarea condițiilor expunerii mărfurilor este de atribuția primarului, cu avizul Serviciului Sanitar și Technic. Revocarea autorizațiilor poate avea loc oricând fără motivare.

Expunerea mărfurilor se consideră sistată numai cu data anunțării în scris.

Art. 69. Dela lustragii pentru locul ce ocupă pe marginea trotuarelor, de persoană, lunar . . . 60 Lei.

Ei nu vor putea funcționa fără autorizația Primăriei.

Art. 70. Asupra vânzătorilor de floricele (cocoși) cari vând pe teritor public, de fiecare cuptor, 100 Lei lunar.

Autorizația de vânzare se acordă pe termen de cel mult un an și condiționat de plata taxei în mod anticipat pe una lună.

Art. 71. Asupra proprietarilor de case respectiv uzufructuarilor, pentru terenul public folosit, pentru a înlesni pătrunderea luminei în încăperi subterane, o taxă anuală pe fiecare metru pătrat sau fracțiune, 150 Lei anual.

b) Idem pentru construcții menite a introduce în pivnița combustibil sau alimente, anual . . . 200 Lei.

c) Idem pentru folosirea terenului public, pentru așezarea treptelor sau orice alte construcții eșite din proprietatea particulară, de fiecare m. pătrat sau fracțiune, anual 100 Lei.

Art. 72. Pentru vitrinile (portale) construite pe teritor public în fața prăvăliilor, se va plăti o taxă anuală, de fiecare metru pătrat sau fracțiune de metru patrat

a) În P. Unirii, Mihai Viteazul, str. Regina Maria, Memorandului, Iorga, M. Foch până la Camera de Comerț, Regele Ferdinand până la podul cel Mare, strada Barițiu și I. G. Duca 500 Lei

b) în celelalte strazi 200 «

Această taxă este în sarcina celui care folosește vitrina.

Art. 73. Asupra ferestrelor mecanice ambulante, pentru tăierea lemnului pe străzi sau piețe publice, de fiecare, anual 2000 Lei.

Nimeni nu poate tăia lemne pe străzi sau piețe publice fără autorizația prealabilă a Primăriei. Autorizația se va putea elibera numai după plata taxei stabilită în aceste articol.

Taxa se va plăti în întregime chiar și pentru ferestrele mecanice, care funcționează numai în sezonul de toamnă și iarnă a anului.

Art. 74. Pentru terenul public folosit cu depozitarea materialelor de construcții și a schelăriei se va percepe o taxă zilnică, de fiecare metru patrat de teren public ocupat:

în zona centrală 2 Lei

în zona industrială și periferică 1 Leu.

Autorizația pentru depunerea materialelor de construcție și a schelăriei se eliberează numai după plata taxei cuvenite pe tot timpul pentru care cel interesat declară, că va ocupa terenul public în acest scop. Autorizația se poate prelungi.

Art. 75. Asupra automobilelor de speculă (taxi) înregistrate în Cluj, pentru staționare pe teritoriu public, de fiecare 10 Lei la zi, anual 3650 Lei.

Taxa este legal datorată pe timpul cât automobilul este ținut în evidența Serviciului circulației de pe lângă Chestura Poliției.

Art. 76. Asupra automobilelor particulare sau de speculă străine de municipiul Cluj, pentru staționarea și paza în parcul destinat în acest scop, de fiecare, 20 Lei pe oră sau oră începută. Taxa se încasează pe loc prin agenți de incasare.

Parcul pentru staționarea acestor automobile se fixează în Piața Unirii pe locul marcat prin tablă.

Art. 77. Locurile pentru chioscuri de ziare, produse R. M. S. pentru pompe de benzină se acordă pe bază de licitație publică pentru chiria sau arândă ajunsă la licitație.

Art. 78. Pentru orice locuri depe teritor public ocupate sau folosite de particulari și neamintite în regulamentul de față, se vor fixa taxele dela caz la caz de către primar.

Art. 79. Pentru folosința locurilor în cimitirul comun, taxele se fixează cum urmează:

a) În cimitirul vechiu

Pentru loc de mormânt, de fiecare metru patrat:

cl. I. 200 Lei

cl. II. 150 «

cl. III. 100 «

b) În cimitirul nou (existent)

Pentru loc de mormânt, de fiecare metru pătrat:

cl. I. 100 Lei

cl. II. 80 «

cl. III. 60 «

Taxele de loc de mormânt sunt pe durata de timp aratăta în regulamentul de organizare a cimitirului.

Pentru răscumpărarea locurilor de mormânt, se plătesc aceleași taxe ca și pentru loc de mormânt nou.

Art. 80. Scutiri și favoruri la taxele dela cimitir;

a) sunt scutite de taxă locurile de mormânt ocupate și ce se vor ocupa în cimitirul vechiu parcela III. b. și II. c. de către membrii societăților »Kalandos« în baza certificatului eliberat de conducerea acestor societăți și prezentat administrației cimitirului.

b) În urma aprobării primarului, dată pe bază de certificate de pauperitate, sunt scutiți săracii pentru loc de mormânt, săpatul groapei și folosirea capelei cl. III.

c) Internații morți în azilele de copii, bătrânii și infirmii, se scutesc de primar, în baza certificat eliberat de azil, de toate taxele (loc, săpatul groapei și capela cl. III.)

d) Pentru funcționarii Municipiului Cluj, pentru soția și descendenții lor minori, primarul poate acorda scutire dela taxele de loc, săpatul groapei și folosirea capelei.

e) Primarul poate aproba locuri de mormânt de onoare, în mod gratuit, pe seama persoanelor, cari în viață și-au câștigat merite pe teren patriotic, științific, social suu în jurul dezvoltării municipiului.

În acest caz se înțelege și scutirea de orice alte taxe.

În locurile de onoare se va înmormânta numai persoana pentru care s'a destinat și soția sau soțul acesteia.

Descendenții numai prin răscumpărarea locului vor putea fi înmormântați pe locurile de onoare.

Partea V.

Impozite și taxe înființate în conformitate cu legi speciale.

CAP. I.

Taxe conform art. 64, 65 și 66 din legea pentru organizarea exploataților comunale.

Art. 81. Asupra energiei electrice, mecanice și gazului sunt și rămân înființate la maximum lor taxele prevăzute în art. 64, 65 și 66 din legea pentru organizarea exploataților comunale din 7 Mai 1938, și în regulamentul asupra taxelor percepute de Primăriei din 6 August 1938.

Aplicarea taxelor prevăzute în alin. precedent se face conform dispozițiilor regulamentului asupra taxelor percepute de Primăriei publicat în M. O. No. 180 din 6 August 1938.

Taxa asupra gazului de orice fel, introdus pe teritoriul municipiului Cluj din afară, se poate încasa și la punctele de intrare în oraș, de către agenții Primăriei dela acele puncte.

Art. 82. Cei cari vor obține dela Primărie autorizații de a distribui gaz de orice fel și sub orice formă pe teritoriul municipiului Cluj, vor plăti Primăriei pentru dreptul exclusiv asigurat Primăriei prin art. 2 din legea pentru organizarea exploataților comunale, următoarele taxe:

Asupra gazului lichid (aragaz, redgaz etc.) Lei 4.50 de kgr.

Asupra gazului metan Lei 2.65 de m. cub.

Pentru gazul introdus în oraș de cei autorizați, taxele se vor plăti la barierele municipiului, la birourile de încasare existente la bariere. Controlul plății taxelor Primăria îl va putea exercita pe baza registrelor firmelor autorizate cu distribuirea gazului precum și pe baza oricăror altor cercetări concludente.

Neplata taxelor dela acest articol va atrage, pe lângă amendă fiscală prevăzută la art. 93 din prezentul regulament și retragerea autorizației de a distribui gaz pe teritoriul municipiului Cluj.

Autorizațiile eliberate de Primărie, pe baza acestui articol, sunt provizorii. Ele pot fi revocate oricând, în special dacă Primăria va organiza distribuirea gazului în una din formele prevăzute de legea pentru organizarea exploataților comunale.

CAP. II.

Taxe conform art. 140 din legea pentru organizarea agriculturii;

Art. 83. Taxa pentru plata paznicilor agricoli publici, este aceea care se stabilește conform art. 140 din legea privitoare la organizarea și încurajarea agriculturii.

Partea VI-a.

CAP. I.

Constatarea.

Art. 84. Constatarea impozitelor și taxelor comunale se face cum urmează:

A) Impozitele și taxele care se înscriu în roluri se coostată prin comisiuni anuale compuse cum urmează:

a) Comisiunea de evaluare și impunere pentru impozitul agricol prevăzut la art. 4 din prezentul regulament, din un delegat al serviciului financiar desemnat de primar și un delegat al contribuabililor desemnat conform art. 77 din legea contribuțiilor directe (art. 164 legea adm.)

pentru taxele asupra energiei și gazului de orice fel prevăzute la art. 81 din prezentul regulament, Comisiunea se compune din: un delegat al primarului, ca președinte,

un delegat al serviciului financiar al Primăriei, și un delegat al contribuabililor industriași, desemnat prin tragere la sorți, de Președintele Tribunalului, dintr'o listă de 10 contribuabili, cari nu sunt funcționari publici. Această listă va fi alcătuită și prezentată de Camera de Comerț și Industrie din Cluj, (art. 32 din reg. asupra taxelor percepute de Primăriei).

c) pentru toate celelalte impozite și taxe prevăzute de prezentul regulament sau alte regulamente comunale și care se înscriu în roluri, prin comisiuni compuse din un delegat al serviciului financiar desemnat de primar, împreună cu un delegat al contribuabililor desemnat conform art. 77 din legea pentru

unificarea contribuțiilor directe (art. 182 legea administrativă).

În toate cazurile, comisiunile vor fi ajutate de câte un secretar desemnat de primar dintre funcționarii Primăriei.

B) Impozitele și taxele incidentale, care nu se înscriu în roluri, se constată și încasează pe loc de către funcționarii și agenții Primăriei anume designați pentru fiecare.

Art. 85. Impozite și taxe, care se înscriu în roluri, sunt cele prevăzute în regulamentul de față la articolele 4, 5, 7, 8, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 20, 39, 40, 45 p. a. și b. 51, 58, 64, 71, 72, 75, 81, afară de gazul introdus în oraș, iar în caz de paușalizare și art. 19.

Incidentale, neînscrise în roluri sunt cele prevăzute la articolele 9, 17, 18, 19, 21, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 36, 37, 38, 41, 42, 43, 44, 45, p. c. 46, 47, 48, 49, 52, 53, 55, 59, 60, 61, 62, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 73, 74, 76, 79, 81 alin. 3 și 82.

Art. 86. Procesele verbale de impunere se pot ataca cu apel în termenele prevăzute în legile respective (15 zile la taxele asupra energiei și gazului și 20 zile în toate celelalte cazuri). Termenele se socotesc pe zile libere, dela data înmănușării procesului verbal de constatare (art. 95. alin. 7 din legea contribuțiilor directe).

Apelul se depune la registratura generală a Primăriei.

Apelurile se judecă de comisii de apel compuse:

a) pentru impozitul agricol, din: Judecătorul Ocolului, un delegat al Ținutului și un delegat al contribuabililor, desemnat în condițiile art. 77 din legea contribuțiilor directe (art. 164 din legea administrativă);

b) pentru apelurile la taxele asupra energiei și gazului, din: un delegat al Primarului, un delegat al contribuabililor, tras la sorți de către președintele Tribunalului din lista alegătorilor comunali bărbați și un judecător de ocol, care este și președintele de drept al comisiei (art. 48 din regulamentul asupra taxelor percepute de Primărie);

c) pentru apelurile la toate celelalte impozite și taxe comunale care se înscriu în roluri, din: un delegat al Primarului, un delegat al contribuabililor, tras la sorți de către judecătorul ocolului dintr-o listă de 20 contribuabili, în conformitate cu dispozițiile legii contribuțiilor directe și judecătorul ocolului, care este președintele comisiei.

În toate cazurile referentul cauzelor în fața comisiunilor de apel, este șeful serviciului Financiar al Primăriei sau substitutul său, care este totodată și apărătorul intereselor Primăriei. Comisiunile de apel sunt ajutate în lucrările lor, de către un secretar desemnat de primar dintre funcționarii Primăriei.

În contra constatărilor, respectiv împlinirilor făcute de funcționarii și agenții Primăriei în cazurile prevăzute la p. B. art. 84 de mai sus se pot înainta contestațiuni.

Aceste contestațiuni în temeiul art. 125 din legea contribuțiilor directe, urmează calea de jude-

cată, prevăzută de legea pentru unificarea procedurii fiscale, pentru contestațiuni la urmări.

Contestațiile se vor înainta în termenele și la instanțele prevăzute în legea pentru unificarea procedurii fiscale.

Art. 87. În contra deciziunilor Comisiunilor de apel, contribuabilii sau Primăria, pot face recurs pentru motive de exces de putere, omisiune esențială, incompetență sau violare de lege, după cum urmează:

a) pentru impozitul agricol recursul se înaintează în termen de 30 zile. Pentru contribuabil termenul de recurs curge dela pronunțarea deciziei Comisiei de apel, iar în lipsă dela comunicarea acestei decizii. Termenul pentru Primărie curge dela data pronunțării deciziei.

Recursurile se judecă de tribunal, când venitul anual impozabil nu trece de 100.000 lei și de către Curtea de apel dacă trece de această sumă.

Recursurile se declară fie direct la instanțele de recurs, fie la registratura Primăriei. (art. 164 legea adm. și art. 82 din legea contribuțiilor directe).

b) pentru taxele asupra energiei și gazului, recursul se înaintează în termen de 15 zile libere dela comunicarea în scris a deciziei Comisiei de apel. Recursul se judecă de Tribunal, iar dacă taxa este mai mare ca 100.000 lei de către Curtea de Apel. Recursul se introduce la Registratura Primăriei (art. 54 din regulamentul asupra taxelor percepute de Primărie).

c) pentru celelalte impozite și taxe prevăzute de prezentul regulament și care se înscriu în roluri, recursul se înaintează în termen de 30 zile dela pronunțare, respectiv în caz de lipsă dela comunicare. Termenul pentru Primărie curge dela pronunțare.

Recursul se judecă de Tribunal și să declară fie direct la Tribunal fie la registratura Primăriei, (art. 183 legea administrativă și art. 82 din legea contribuțiilor directe).

Art. 88. Pentru înlesnirea constatărilor anuale, contribuabili sunt obligați a înainta declarațiuni conform art. 84 din legea contribuțiilor directe combinat cu art. 158 din legea administrativă.

Declarațiunile pentru impozitele și taxele comunale sunt de două feluri;

Declarațiuni anuale și

Declarațiuni în cursul anului.

a) Declarațiunile anuale se dau pe formulare întocmite de administrația comună, în locurile și la termenele fixate de Primărie prin publicațiuni inserate în Buletinul Municipiului și prin afișe.

b) Declarațiunile în cursul anului se fac în cazuri, când oricine achiziționează după termenul prescris pentru înaintarea declarațiunilor anuale, vreun obiect sau venit supus la impozite sau taxe comunale, precum și în cazul când astfel de obiecte sau venit încetează.

Aceste declarațiuni se înaintează în termen de cel mai târziu 10 zile dela producerea faptului.

Neînaintarea declarațiunilor anuale și a celor din cursul anului, afară de sancțiunile prevăzute de prezentul regulament, are consecințele prevăzute în legea contribuțiilor directe în aceasta privință.

Art. 89. Procedura înaintea instanțelor de impunere, apel și recurs este cea stabilită în legea contribuțiilor directe.

Comisiunile de constatare vor stabili impozitele și taxele comunale în baza declarațiilor verificate de funcționarii încredințați cu constatarile pregătitoare conform art. 90 din legea contribuțiilor directe, în baza rapoartelor acestor funcționari, precum și în baza constatărilor directe făcute de comisiune.

Pentru fiecare constatare comisiunile vor dresa un proces-verbal în triplu exemplar, din care unul se va comunica contribuabilului, al doilea se va anexa la dosarul de impunere și al treilea să păstrează la cotor și se va folosi la formarea rolurilor.

Art. 90. Pentru cazurile de începere a unei activități supuse la impozite și taxe comunale sau încetare a ei în cursul anului, se aplică dispozițiile legii contribuțiilor directe, cu deosebirea, că impunerile și în cursul anului se fac prin comisiunile prevăzute de prezentul regulament. Tot astfel și în cazul achiziționării vreunui obiect în cursul anului sau în cazul, când din orice cauză cel impus încează de a-l mai poseda.

CAP. II.

Urmărire și incasare.

Art. 91. Sumele constatate și înscrise în roluri ca impozite sau taxe și rămase definitive, constituiesc creanțe executorii în folosul comunei. Conform art. 125 alin. 2 din legea contribuțiilor directe ele sunt executorii cu titlu provizoriu, chiar și înainte de a rămâne definitive, îndată ce sunt constatate în modul prevăzut de regulamentul de față, apelurile și recursurile nefiind suspensive de executare. Rămâne a se face compensațiune sau restituire dacă debitul este micșorat sau a se percepe diferența dacă este mărit.

În acest scop rolurile se întocmesc pe baza primelor constatări, urmând ca scăderile sau sporirile, ce vor urma procedurii apelatorice, să fie trecute în coloane de scăderi sau sporiri rezervate în acest scop în registrul de roluri.

Dacă din orice motive operațiunile de constatare nu sunt efectuate nici în primul trimestru al anului financiar, impozitele și taxele comunale se pot urmări și incasa cu titlu provizoriu pe baza rolului din anul precedent, conform alin. 7 art. 124 din legea contribuțiilor directe.

Art. 92. Impozitele și taxele comunale care se înscriu în roluri și pentru cari la articolele din prezentul regulament nu sunt prevăzute termene de exigibilitate, sunt exigibile trimestrial anticipativ cu începere dela 1 Aprilie a fiecărui an.

Urmărirea lor precum și a oricăror alte venituri ale municipiului se face în conformitate cu legea pentru unificarea procedurii fiscale.

Toate atribuțiunile date prin legea pentru unificarea procedurii fiscale administratorului de incasari și plăți, Inspectoratului financiar și Ministerului de finanțe sunt de competența primarului în toate chestiunile privitoare la veniturile comunale.

CAP. III.

Sancțiuni.

Art. 93. Abaterile dela dispozițiunile prezentului regulament, arătate mai jos formează contravenție și se pedepsesc dupăcum urmează:

I.

Cu un sfert din impozitul sau taxa cuvenită, neînaintarea declarațiilor de impunere sau neînaintarea lor la termenele fixate precum și înaintarea de declarațiuni necomplete.

II.

Îndoitul impozitului sau taxei cuvenite:

a) Exercițarea de comerț ambulant fără a fi achitat în prealabil taxele prevăzute la art. 30.

b) Mânarea de vite și vehicule în obor fără a-se achita taxele înainte de intrare în obor conform art. 41.

c) Sustragerea dela plata taxelor de piață prin evitarea taxatorilor, sau ascunderea mărfurilor aduse.

d) Exercițarea de comerț în parcurile municipiului fără autorizație, respectiv fără plafa taxelor dela art. 65.

e) Instalarea de terase, vinderea de castane și cocoși, expunerea de mărfuri, exercițarea meseriei de lustrărie pe teritor public, fără autorizația Primăriei, respectiv fără plata taxelor dela art. 66, 67, 68, 69, și 70.

f) Taierea de lemne pe teritor public fără autorizație și fără plata taxei dela art. 73.

g) Depozitarea de materiale de construcții și schelărie pe teritor public, fără autorizația Primăriei conform art. 74 din prezentul regulament.

h) Folosirea teritorului public de către particulari altfel decât destinația acelui teritoriu, fără autorizația prealabilă a Primăriei, respectiv fără plata taxei cuvenite și stabilită conform art 78 din prezentul regulament.

III.

Cu întreitul impozitului sau taxei cuvenite:

a) Trecerea de date nesincere în declarațiunile de impunere.

b) Neintroducerea în registre a călătorilor la hoteluri și astfel sustragerea dela plata impozitelor cuvenite conform art. 19.

c) Cazurile de contravenție amintite la art. 24 din prezentul regulament în legătura cu impozitul ad valorem.

d) Evitarea barierelor sau nedeclararea cantităților de cărnuri tăiate și deci neachitarea impozitului cuvenit conform art. 28 din prezentul regulament.

e) Executarea de lucrări de construcții, reparații radicale sau simple, de împrejmui și orice lucrări în cimitir fără autorizație, respectiv fără achitarea în prealabil a taxelor dela art. 31, 32, 34, 34 și 36 din prezentul regulament.

f) Taierea de vite sau alte animale destinate consumului public în afara de Abator, fără a achita

taxele dela art. 44. Aceasta amendă nu atinge întru nimic pedepsele prevăzute în legile veterinare-sanitare sau în regulamentul Abatorului.

g) Neaplicarea timbrelor cuvenite pe pâine și declararea nesinceră a cantităților fabricatelor mărunte din făină conform art. 53 din prezentul regulament.

h) Introducerea de gaz de orice fel în oraș pe căi ocolite și nedeclararea lui pentru taxare conform art. 81 alin. 3 și art. 82 din prezentul regulament.

IV.

Cu amendă dela 300—1500 Lei cei cari vor fi găsiți, că fac cântăriri contrar art. 52 din prezentul regulament.

CAP. IV.

Procedura la contravențiuni.

Art. 94. Constatarea și judecarea infracțiunilor fiscale în ce privește impozitele și taxele comunale se face potrivit art. 158 din legea administrativă, în conformitate cu dispozițiunile cuprinse în legea pentru unificarea procedurii fiscale publicată în M. O. No. 246 din 22 Octomvrie 1938, cu următoarele distincțiuni:

a) Sunt în drept a dresa procese-verbale definitive de infracțiune fiscală șeful și subșeful serviciului financiar al municipiului, șeful biroului de constatare, șeful Percepției comunale, șef controlorilor piețelor și barierei, precum și orice alt funcționar al Primăriei având delegație specială dată de primar.

b) Sunt în drept a dresa procese-verbale preliminare de infracțiune fiscală, agenții de constatare, de control, de urmărire și de încasare comunale, precum și oricare alt funcționar sau agent al Primăriei, având delegație specială dată de Primar.

Art. 95. Aprobarea proceselor-verbale definitive până la 5 milioane Lei este de atribuțiunea primarului și anume:

până la 100.000 Lei cu avizul șefului serviciului financiar și doi адвоаți din contenciosul Primăriei.

Pentru amenzi — impozit sau taxă și amendă — peste 5 milioane Lei se va cere și aprobarea Ținutului.

Art. 96. Avizul șefului serviciului financiar sau al comisiunei prevăzută la art. precedent sunt consultative.

Drepturile prevăzute în art. 48 din legea pentru unificarea procedurii fiscale în ce privește contravențiunile la impozite și taxe comunale le exercită primarul.

Art. 97. Conform art. 122 din legea contribuțiilor directe denunțatorul și constatatorul infracțiunei, au dreptul fiecare la câte 25% din amenda rămasă

definitivă. Dacă amenda se constată de cei în drept fără nici un denunț, în acest caz constatatorul va primi 50% din amendă.

Funcționarul care dresază procesul-verbal preliminar și cel care dresază procesul-verbal definitiv, vor primi câte 50% din partea de amendă cuvenită constatatorului.

În toate cazurile 50% din amenda întreagă se va face venit la comună.

Dreptul la primă al denunțatorilor, doveditorilor și constatatorilor se va calcula asupra amenzii definitive și efectiv încasate conform alin. ultim art. 48 din legea pentru unificarea procedurii fiscale.

Partea V-a.

Dispozițiuni finale.

Art. 98. În toate chestiunile în legătură cu impozitele și taxele comunale neprevăzute de prezentul regulament, se aplică dispozițiile corespunzătoare din legea contabilității publice, din legile și regulamentele privitoare la organizarea finanțelor Statului în temeiul art. 158 din legea Adm.

Art. 99. Prin regulamentul de față se abrogă pe data punerii lui în aplicare, regulamentul No. 28423—1936 publicat în Buletinul Oficial al Municipiului Cluj, No. 1 din 16 Ianuarie 1937, menținându-se ca abrogate toate dispozițiunile din regulamentele înșirate în art. 91 din acel regulament.

Art. 100. Prezentul regulament intră în vigoare pe data publicării lui în Buletinul oficial al municipiului. Cluj, la 28 Martie 1939.

Primar,

ss. Dr. Sebastian Bornemisa

Secretar general:

ss. Dr. Victor Pop

Regulamentul de mai sus s'a aprobat de către Ținutul Someș cu deciziunea No. 12920 din 29 Aprilie 1939.

Textul de mai sus este confprm cu modificările ordonate de către Ținutul Someș prin deciziunea de aprobare susmenționată.

Ceeace adeverim și certificăm.

Cluj, la 14 Mai 1939.

Primar,

ss. Dr. S. Bornemisa

Secretar general,

ss. Dr. Victor Pop